Zeitschrift: Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik: VPK = Mensuration,

photogrammétrie, génie rural

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) =

Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

Band: 84 (1986)

Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Rubriques

ment parcellaire influence l'environnement et doit contribuer à l'aménagement local du territoire et à la conservation du paysage. Les opérations traditionnelles du remaniement parcellaire évoluent de plus en plus vers une amélioration foncière intégrale, touchant même les zones de villages et de loisirs. La France désigne ce nouveau mode de restructuration foncière par remembrementaménagement. L'informatique fait naturellement également son entrée dans ce domaine d'activité et quelques rapports présentent des solutions originales. Par la pratique instaurée depuis longtemps dans la commission de l'envoi de questionnaires aux délégués nationaux deux rapports généraux ont été présentés, l'un concernant la contribution du remaniement parcellaire au développement rural (voir 709.1), synthèse résultant de rapports provenant de 15 pays différents, dont la Suisse, l'autre relatif à l'offre et la demande de terres agricoles et leur utilisation à long terme (voir 710.1), suite aux réponses reçues de 12 pays, dont la Suisse. La contribution de la Suisse s'est résumée à ce congrès à un seul exposé, par le soussigné, sur l'évolution du cadastre en Suisse, cela malgré les efforts du délégué pour trouver des auteurs de rapports; cette contribution a heureusement été plus importante dans d'autres commissions, en particulier dans la commission 3.

Le travail de la commission a également consisté à préciser les *thèmes* devant être étudiés au cours des prochaines années et présentés lors du prochain congrès FIG en 1990 à Helsinki. L'activité de la commission qui concerne à la fois le cadastre et l'aménagement foncier rural doit s'équilibrer entre ces deux disciplines. Elle doit en outre prendre en compte les nécessités des nations industrialisées et celles des pays en voie de développement. La commission propose de centrer son activité future sur les suiets suivants:

Thèmes Cadastre

 L'état des systèmes cadastraux et d'enregistrement foncier existants à travers le monde.

- Développement d'un concept pour étudier les systèmes cadastraux.
- Relations entre l'enregistrement des titres et des actes d'une part et le cadastre d'autre part.
- Utilisation des systèmes cadastraux en vue d'améliorer l'administration foncière, spécialement en ce qui concerne la planification, le développement rural, la protection de l'environnement et la gestion des ressources naturelles.
- Examen des problèmes et des solutions à apporter dans le domaine du cadastre pour des communautés urbaines en développement et manquant de règlementation, en particulier dans les pays en voie de développement.
- Impact de la technologie sur le cadastre et les systèmes d'information du territoire basés sur le bienfonds.
- Gestion des ressources et de l'environnement marins grâce à l'établissement d'un cadastre marin.

Thèmes Aménagement foncier rural

- Planification du développement rural, en particulier d'un point de vue non agricole et en visant la protection de l'environnement
- Organisation de l'aménagement régional et du développement rural; aspects financiers, techniques et humains.
- Effets de l'infrastructure et des nécessités d'utilité publique sur l'aménagement foncier rural.
- Impact socio-économique de la réforme du cadastre sur l'aménagement foncier rural dans les pays en voie de développement.

La commission a prévu de créer des *groupes* de travail en vue d'établir un rapport pour le congrès de 1990.

Groupe de travail 1: Systèmes cadastraux dans le monde

Groupe de travail 2: conception des systèmes cadastraux

Ce groupe étudiera l'évolution de la conception des systèmes cadastraux, en collaboration avec l'OICRF.

Groupe de travail 3: L'enregistrement des titres et des actes et le cadastre.

Groupe de travail 4: Etude comparative concernant l'utilisation du sol

Ce groupe étudiera la concurence dont fait l'objet le foncier agricole sous la pression des utilisations non agricoles.

Groupe de travail 5: Etude comparative en matière d'aménagement foncier rural.

La commission 7 se réunissant chaque année a prévu les sessions suivantes durant lesquelles devront être discutés les thèmes précités et l'état d'avancement des études des groupes de travail:

sur l'invitation de l'association des géomètres autrichiens, réunion à Vienne, du 7 au 12 septembre 1987

réunion en juin 1988 à Bali en Indonésie, afin de participer au 3e. congrès des géomètres de l'Asie du sud-est et aux travaux d'un groupe d'études indonésien concernant le cadastre et l'information du territoire.

En conclusion, nous pensons que la variété des rapports présentés constitue une source de renseignements utiles pour de nombreux pays. Ces exposés représentent une masse considérable de recherches et d'études. Comme nous le relevions lors du précédent congrès trop de rapports mentionnent ce qui se fait dans un pays, mais sans apporter des connaissances nouvelles et des idées originales; d'autre part il est regrettable que la discussion ne soit pas davantage utilisée, souvent faute de temps disponible. Une dernière remarque concernant l'usage des trois langues officielles de la FIG: anglais, allemand, français; les deux dernières sont de moins en moins utilisées et pour être lu il devient indispensable de rédiger son exposé en langue anglaise.

Après avoir été durant dix ans le délégué national dans la commission 7 le soussigné désire céder la place à un confrère plus jeune. Il veut dire ici sa reconnaissance à la SSMAF pour la confiance qu'elle lui a accordée et relever toute la satisfaction qu'il a eue à représenter la Suisse dans une des neuf commissions techniques de la grande famille internationale des géomètres.

Paul Peitreguin

Wir suchen initiativen

Vermessungszeichner

für Nachführung, Bauvermessung, Leitungskataster.

Wir arbeiten mit modernen EDV-Hilfsmitteln.

Dauerstelle, zeitgemässe Entlöhnung und Sozialleistungen, teilweise gleitende Arbeitszeiten.

Telefonische Auskünfte erteilt gerne H. Kurtz über Telefon 01 / 740 85 13.

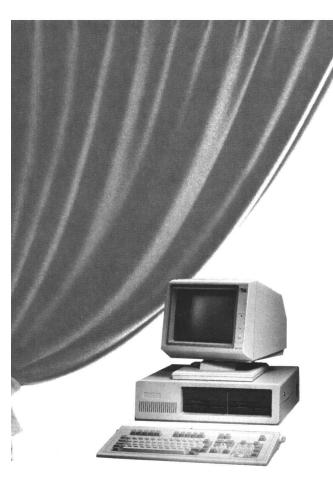
Bewerbungen sind erbeten an

Ingenieur- & Vermessungsbüro SENNHAUSER, WERNER & RAUCH AG Schöneggstrasse 30, 8953 Dietikon Wer aufhört zu werben, um Geld zu sparen,



könnte genauso seine Uhr stehen lassen, um Zeit zu sparen.

Diagonal Verlags AG Zürcherstrasse 63 5400 Baden Telefon 056 / 22 05 22



Vorhang auf für Mandax



Mandax PC

8088 Prozessor 4.7 MHZ 512 KB Hauptspeicher 2 x 360 KB Floppy-Laufwerke Seriell/Parallel Interface Echtzeituhr, Batterie gepuffert Hochauflösende, monochrome Grafikkarte 720 x 348 Punkte Game Port

Tastaturen Deutsch/ASCII/VSM

Mit 20 MB Harddisk und Controller

Fr. 3410.-

Fr. 2195.-



Mandax Turbo PC

8088-2 Prozessor 4.77/6.67/8 MHZ umschaltbar
512 KB Hauptspeicher
2 x 360 KB Floppy-Laufwerke
Seriell/Parallel Schnittstelle
Echtzeituhr, Batterie gepuffert
Hochauflösende, monochrome
Grafikkarte 720 x 348 Punkte
Tastaturen Deutsch/ASCII/VSM

k

Mit 20 MB Harddisk und Controller

Fr. 3710.-

Fr. 2495.-



Mandax PC/AT

80286 Prozessor 8 MHZ 1024 KB Hauptspeicher I x I,2 MB Floppy-Laufwerk 20 MB Hard-Disk Seriell/Parallel Schnittstelle Echtzeituhr, Batterie gepuffert Hochauflösende, monochrome Grafikkarte 720 x 348 Punkte Tastaturen Deutsch/ASCII/VSM

Fr. 5895.-

Die Preise verstehen sich ohne Monitor und exkl. Wust.

PANATRONIC AG Zürich

Qualitäissoitw für IBM-PC/XT/A und Kompatible Es mußte ja so komme

Jetzt können Sie Ihren PC noch besser nutzen

34 preiswerte und trotzdem extrem leistungsfähige Software-Pakete für Ihren PC (IBM-PC/XT, Commodore PC-10/ 20 oder kompatibel) stehen zur Auswahl:

Uns so wird bestellt: Bestellen Sie eine Position, zahlen Sie den angegebenen Preis. Alle 34 Pakete zusammen nur sFr/DM 2.399,-. Sie sparen sFr/DM 637,-.



Best.-Nr. 9250 sFr/DM 99,-









Neu Best.-Nr. 44 Rs 232 Druckerkabel DTE-Weibchen/DCE Männchen sFr/DM 29,80
Best.-Nr. 45 IBM-PC/paralleles Druckerkabel sFr/DM 29,80 Best.-Nr. 45 IBM-PC/paralleles Druckerkabel beide mit ausführlichem Anleitungsheft.







einen Karteikasten auf Ihrem PC.
r Eintrag ist Schlüsselwort. Bis 1000
bikarten pro Disk. Bis 1024 Zeichen



PC-Rundschreiben
Textverarbeitung und Adressenverwaltung integriert. Erstellung von Serienbriefen. Aussendungen an alle oder selektierte Adressen. Extrem leistungsfälig. ell.-Nr. 9265 sFr/DM 79,



PC-Klassifikation



t zusätzliches Disk-Lauf-d des Betriebes ein- und Größe der RAM-DISK . 9260 sFr/DM 49,-



Best.-Nr. für IBM-PC 2262 sFr/DM 49.--



die einen echten Nutzen bringt

REDYSOFT

4 PC-Software

(Clustertechnik) für IBM-PC und PC-Software uie einen echten Nutzen bringt REDYSOFT

Für eilige Bestellungen – Bestell Coupon

sFr/DM 199,

Heute noch ausfüllen und an Diagonal Verlags AG einsenden! Bitte senden Sie mit, die folgenden Best.-Nrn. per NN, Vorauszahlung oder Check:

Gewünschte Nummer einfach ankreuzen!

211 2102 1332 2272 9100 2002 1881 2182 2192 2212 9101 2312 2132 9250 9256 9255 9105 2202 9106 9261 9265 9264 9260 2262 9270 9271 9272 9267 9278 9262 9276 9268 9277 9101

Name Vorname PLZ/Ort Strasse Unterschrift Mein System



Ihre Bestellung nehmen wir telefonisch entgegen: 056 / 22 05 22

Bei Nachnahme + Fr. 5.- Gebühr

Sag mir welches Haus

und ich sage Dir, wem es gehört, in welcher Zone es steht, wo die Hausanschlüsse durchführen und dass es vor 10 Jahren den Eigentümer gewechselt hat.

Selbstverständlich zeichne ich davon auch gleich einen Situationsplan, fertige einen Plan der Gas- oder Wasserleitungen an, erstelle Tabellen und Listen von Koordinaten, Rohrdurchmessern, Revisionsdaten etc. Und das natürlich alles im gewünschten Massstab in der ortsüblichen Darstellung.

INFOCAM von Kern informiert vollumfänglich über Grund und Boden. Also über alle Grenzen, Leitungen, über den Grundriss des Hauses, seinen Eigentümer etc. Das System geht weit über die Anwendungsgebiete der Vermessung hinaus. Vielmehr dient es auch der Industrie, dem Forstwesen, dem Leitungs-, Strassen-, Wasserbau etc.

INFOCAM verarbeitet alle Daten aus geodätischen und photogrammetrischen Quellen. Das System ist heute wie in Zukunft der einzige wirtschaftliche Weg, die immer grössere Flut von Objektdaten zu verwalten.

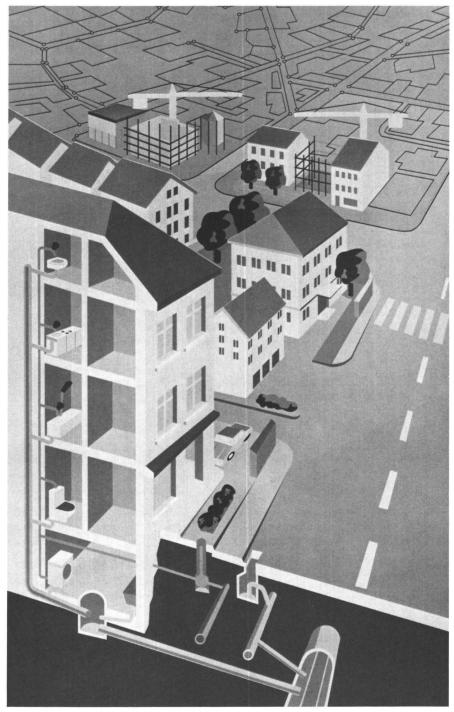
Das einzige was INFOCAM nicht sagen kann, ist, wann und wo der nächste Wasserleitungsbruch stattfindet.





Immer vermessener Keri

Kern & Co. AG Werke für Präzisionsmechanik, Optik und Elektronik 5001 Aarau Telefon 064/25 11 11



Bitte senden Sie mir

Unterlagen über INFOCAM von Kern.

Unterlagen über das gesamte Kern-Programm.

Name:

Firma:

Adresse:

PLZ/Ort:

SIEMENS-ALBIS SIEMENS-ALBIS

SICAD-SIEMENS-COMPUTER-AIDED-Design für die Vermessung

SIEMENS ist in Europa einer der bedeutendsten Hersteller von computerunterstützten Systemen für das Vermessungswesen und den Versorgungsbereich.

Das SICAD-Informationssystem unterstützt den Planer

- bei der digitalen Erfassung und der interaktiven Fortführung von Karten und Plänen
- beim Speichern von geographischen Daten und Sachdaten

und enthält Funktionen für

- das Vermessungswesen
- thematische Karten
- Güterzusammenlegung
- Energieversorgung

Diese Computer-Anwendung verlangt eine personelle Verstärkung unserer Vertriebsorganisation.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, bei uns als

Vermessungsingenieur

die fachtechnische Verantwortung für unseren benützernahen Lösungsvertrieb zu übernehmen, und Sie die persönlichen Voraussetzungen für diese anspruchsvolle Aufgabe erfüllen, so bieten wir Ihnen die Chance, einen entscheidenden Schritt in Ihrer persönlichen Entwicklung zu vollziehen.

Ihre Bewerbung oder Ihren Telefonanruf behandeln wir selbstverständlich mit der notwendigen Diskretion. Bitte wenden Sie sich an Herrn Welti von der Personalabteilung, Durchwahl 01/495 53 89.

SIEMENS-ALBIS AG, Freilagerstrasse 40, 8047 Zürich, Telefon 01/495 31 11 (Zentrale)

SIEMENS-ALBIS SIEMENS-ALBIS

Erfahrener Kartograph

selbständig, sucht noch Aufträge. Revisionen und Neuzeichnungen von Übersichtsplänen.

Chiffre 145 Diagonal Verlags AG, Zürcherstr. 63, 5400 Baden 2 Verm.-Ing. HTL und 1 Kult.-Ing. ETH schliessen im April 87 an der HTL Muttenz ab als:

Informatik-Ing. NDS HTL

Wir suchen interessanten und anspruchsvollen Wirkungskreis entsprechend unserer Ausbildungskombination.

Stellen-Offerten an Chiffre 146 Diagonal Verlags AG, Zürcherstr. 63, 5400 Baden

Stellenanzeiger

Wir suchen einen

Vermessungszeichner (-in)

für Nachführung und Neuanlagen von Leitungs-Katastern, sowie für selbständige Erledigung von Bauvermessungen.

R. AEBI, Techn. Büro 5706 Boniswil AG

Seengerstrasse 205 Telefon 064 / 54 10 15 oder 54 10 66

Bureau d'ingénieur cherche Wir suchen zu baldigem Eintritt

Dessinateur-Géomètre Vermessungszeichner

pour divers travaux de bureau (conservation, mensuration, topographie, etc.)

für Nachführung, Neuvermessung usw.

Ph. W. Huber, 11-13, Av. Adrien-Jeandin 1226 Thônex, Tél. 022/497972

🦞 Kantonale Verwaltung

Bei nachstehender Dienststelle ist folgende Stelle wieder zu besetzen

Meliorations- und Vermessungsamt, Chur (Tel. 081/21 32 65)

Verifikator für Grundbuchvermessungen

(dipl. Vermessungsingenieur- oder Kulturingenieur ETH, welcher das Geometerpatent erwerben möchte **oder** Vermessungsingenieur HTL)

Überwachung und Verifikation von Grundbuchvermessungen

Wir bieten zeitgemässe Entlöhnung im Rahmen der Personalverordnung. Dienstantritt nach Vereinbarung.

Auskünfte über den Aufgabenbereich erteilt die obgenannte Dienststelle.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen bis 19. Dezember 1986 an das Personal- und Organisationsamt des Kantons Graubünden, Steinbruchstrasse 18/20, 7001 Chur, Tel. 081/21 31 01.



UN DESSINATEUR-GEOMETRE

pour des travaux de mise à jour au service du cadastre.

département de l'intérieur et de l'agriculture.

Le titulaire aura pour tâches:

- la vérification des dossiers de mutations;
- la mise à jour des plans du cadastre;
- la participation à la création et à la gestion d'une base de données cadastrales;
- l'exécution d'autres travaux liés à la conservation.

Nous lui offrons:

- les avantages sociaux de l'administration cantonale
- la possibilité de compléter sa formation en informatique (sur des systèmes graphiquesinteractifs) ou en tant que technicien.

Conditions requises:

- CFC de dessinateur;
- expérience dans la conservation des mensurations cadastrales;
- intérêt pour l'informatique.

Les offres d'emploi sont à adresser au **service du cadastre, case postale 36, 1211 Genève 8.**Pour toute information complémentaire, tél. 022/27 46 75 (M. R. BRAUN).

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung junge(n) initiative(n)

Vermessungszeichner(in)

für die Mitarbeit bei Güterzusammenlegungen, Tiefbauprojekten, Leitungskataster mit EDV und allg. Vermessungsaufträgen.

Telefonische Auskünfte erteilt gerne P. Hutzli über 032/518846. Bewerbungen sind erbeten an:

INGENIEUR- UND VERMESSUNGSBÜRO B. KAUTER Egliweg 6 2560 Nidau

Geometerbüro im Unterwallis sucht per sofort oder nach Vereinbarung

Vermessungsingenieur HTL oder Vermessungstechniker (FA I und II)

für Nachführungsarbeiten.

Angebote unter Chiffre 36-32910 an Publicitas, 1951 Sion

Nr. 1/87 8. 12. 86 Nr. 2/87 9. 1.87



UN INGENIEUR ETS OU EN TECHNICIEN GEOMETRE

pour des travaux de conservation de la mensuration cadastrale au service du cadastre,

département de l'intérieur et de l'agriculture.

Le titulaire aura pour tâche:

- la conservation des points fixes;
- la réalisation de levés pour la mise à jour du plan
- la vérification de mensurations parcellaires;
- l'implantation d'axes et de profils pour des travaux de génie civil.

Il est offert:

- les avantages sociaux de l'administration cantonale:
- la possibilité de compléter sa formation en informatique.

Conditions requises:

- diplôme d'ingénieur ETS ou diplôme de technicien géomètre;
- expérience dans la mensuration parcellaire;
- nationalité suisse.

Les offres d'emploi sont à adresser au service du cadastre, case postale 36, 1211 Genève 8.

Pour toute information complémentaire, tél. 022/27 46 75 (M.R.BRAUN)

Wir suchen einen tüchtigen, jungen

Vermessungstechniker HTL

mit Praxis in unser junges Team. Sie arbeiten selbständig in der Nachführung, Neuvermessung, Bauvermessung etc., im Feld und Büro.

Wir bieten ein angenehmes Arbeitsverhältnis, zeitgemässe Entlöhnung mit den üblichen Anstellungsbedingungen. Eintritt ab sofort möglich.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, nehmen Sie bitte Kontakt auf:

Ing. + Geometerbüro Jürg Graf

Forststrasse 15, 9450 Altstätten im St. Galler Rheintal Telefon 071 / 75 44 73

Sie sind ein/e

Raumplaner/in

einer Ausbildung in Raumplanung

Erfahrung im Bereich der Ortsplanung (Siedlungs- und Landschaftsplanung)

mit technischem Verständnis (Grundausbildung oder Erfahrung in Tiefbau und/oder Vermessung u.a.m)

die:

dann: • rufen Sie uns an

der/

Freude hat an der selbständigen Bearbeitung von Sachplanungen im Bereich der Ortsplanung.

Ingenieur- und Planungsbüro Gebr. Senn Landstrasse 89, 5415 Obersiggenthal bei Baden Tel. 056/823153

Bureau d'ingénieur cherche

Dessinateur-Géomètre

pour travaux de mensurations cadastrales, conservation et topographie, etc.

Entrée immédiate ou à convenir

J.-C. WASSER ing.-géomètre off. 21, av. Vibert · 1227 Carouge Tel. 022 / 42 54 74

Gesucht

Vermessungs-Ingenieur HTL

für die weitgehend selbständige Bearbeitung von Vermessungsaufträgen in Neuvermessung (EDV) und Nachführung.

Interessenten melden sich bitte bei

K. Mülchi, Dipl. Ing. ETH SIA Ingenieur- & Vermessungsbüro 4800 Zofingen

Mühlegasse 7 · Telefon 062 / 51 16 28

Vermessungszeichner

(23) sucht interessante Arbeitsstelle im Raum Bern-Wallis mit der Möglichkeit, den

FA I+II

zu absolvieren.

Eintritt per Sommer 87.

Offerten unter Chiffre 147 Diagonal Verlags AG, Zürcherstr. 63, 5400 Baden